

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप**

(Healthcare)
(स्वास्थ्य इन्डस्ट्रीज)

43356

Koshika

Building block of life

APPLICATION No. : आवेदन संख्या :	B/0619/0230	APPLICATION DATE : आवेदन तिथी	5/6/2019
NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम	A. Velamma	AGE-YEARS आयु-वर्ष	65
FATHER'S/SPOUSE'S NAME : पिता/कफुता का नाम	Siddaiyah	SEX लिंग	f



PRESENT RESIDENCE ADDRESS

Chetturamandalapally, Pathanam Nadam.
Mandatam.

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : भवन का नाम

PILAN, CHITTOD DIST. AMRAVATI MAHARASHTRA

OCCUPATION : बलपत्राय	House wife	MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)
TOTAL ANNUAL INCOME : कुल वार्षिक आय	₹ 40,000/- (Family Income)	(Attach Proof of Income) (आय का साक्ष प्रमाण)
PAN No. स्पर्श खाता संख्या		

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable):

Yes / No
হা / নাহি

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
①	Shivashankar	35	M	Son
②	Reethi Rani	32	F	daughter
③	Anne Perkins	28	F	daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof
गरीबी रेता के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें।)	अस्थ व्याप की प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें।)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें।)	अन्य कार्ड साथ

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE-

संहायका डैल किंवे गर्दे विनाशी का त्रुटीयः

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
	Dov Right Eye SICS + 10L

ASSISTANCE BEING AVALIEd for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषण करता हूं कि इस प्रकाश से दिये गये सभी विवरण ऐसी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही हैं। चौंके विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निष्ठा की जा सकती है।
 - 2) मेरे द्वारा दिये गये उल्लेख यह "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जानकारी की वृत्ति के लिये किसी भी व्यक्ति के लिये किसी भी व्यक्ति का व्यवहार में उपयोग की जाएगा, जो इस प्रकाश में घट जाता है।
 - 3) मैं दूसरे करता हूं कि यह सहायता हेतु यह प्रमित की गई है, उस राशि का अधिक या अलग सहायता विस्तृत किसी भी व्यक्ति/व्यापारिक/बीमा कम्पनी से न हो सकता है और न ही विवर में सूची।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
 - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रकाश पर आवेदक द्वारा दिये गये सभी विवरण एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायिकों" की अधिकृत करता हूं कि ये नाम, वर्णन, फोटो और जो विवरण इस प्रकाश में दिया गया है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रस्तर व्यवहार पर व्यवहार करने के लिये अधिकृत है। ये प्रत्येक व्यवहार में इतना के बढ़ते या बढ़ा देने के लिये "कोशिका फाउंडेशन" व न्यायी अधिकृत है।
 - 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूं कि मेरा नाम, वर्णन, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्ति है मुझे नहीं बता: सहायता का इकाई नहीं बताता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायिकों का विवरण अधिकृत और व्यापक होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगूठे का निराम



AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
 - 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.
- इसके अधिकृत, हस्ताक्षरी को और से यामरी/योगी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु विकलित की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न लिखत से व्यक्त व स्वीकृत करते हैं।
- 1) यह कि न ही व्यवहार और यही भविष्यत में विविध सहायता किसी गैर साकारी संस्थान या किसी अन्य स्थैति से उक्त योगीयामरी में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमारे "कोशिका फाउंडेशन" से विवाहित/विवाहित उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" हेतु यदर हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" हेतु सहायता विविध अधिकृत/संस्थान हेतु मन्तु नहीं किया जाता है हो अस्पताल किसी अन्य और साकारी संस्था या सहायता सेवन के अधिकारी गुरुत्व लेता है। इस पूर्ण में यहां कहा जाता है कि अस्पताल हितीय यदर उक्त योगीयामरी हेतु किसी गैर साकारी संस्था या किसी अन्य स्थैति से नहीं संग्रामेगी।
 2. "कोशिका फाउंडेशन" से नहीं गई सहायता के बावजूद विविध उद्दृति की है। योगी यह हस्ताक्षर द्वारा ही गई सहायता या दिये गये उपचार/उपक्रिया का चुनाव योगी पूर्व हस्ताक्षर के लिये का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" हेतु किसी प्रकार का कोई व्यवहार नहीं है। इसीलिये हस्ताक्षर में हेतु कोई भी इतना सुनुवा और आवे जाने की सभी विवेद्यताएँ योगी एवं हस्ताक्षर की होंगी और "कोशिका" की कोई सूचिका या विवेद्यता हस्ताक्षर में नहीं होगी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिये संस्थानी**

Date of Surgery अंतिम रुक्षण की तिथि 5/6/19	Dr. Radhakrishna Joseph (Name of D.N & Regn. No. with Stamp) आवास बांगला अस्पताल, काशीपुर, प.	Jyothi Deepa (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) B.T.W. Lions Super Speciality Hospital आवास बांगला अस्पताल अधिकृत/प्रबन्धक
---	---	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आवेदक/संस्थान नं. बांगला - 300 002

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हस्ताक्षर 2